

16. SEPTEMBER 2021 // NR 141/21

GAZETTE

Amtliches Mitteilungsblatt der Körperschaft und der Stiftung

- Neufassung der Anlage 11 zur Rahmenprüfungsordnung für die Bachelor- und Masterstudiengänge, mit denen die Voraussetzungen für ein Lehramt vermittelt werden

Neufassung der Anlage 11 zur Rahmenprüfungsordnung für die Bachelor- und Masterstudiengänge, mit denen die Voraussetzungen für ein Lehramt vermittelt werden

Aufgrund von § 41 Abs. 1 Satz 2 Niedersächsisches Hochschulgesetz (NHG) in der Fassung vom 26. Februar 2007 (Nds. GVBl. S. 69), zuletzt geändert durch Art. 4 des Gesetzes vom 16. März 2021 (Nds. GVBl. S. 133), hat der Senat der Leuphana Universität Lüneburg am 14. Juli 2021 die folgende Neufassung der Anlage 11 Notenumrechnungstabelle (Leuphana Gazette Nr. 141/21 vom 16. September 2021) zur Rahmenprüfungsordnung für die Bachelor- und Masterstudiengänge, mit denen die Voraussetzungen für ein Lehramt vermittelt werden, vom 21. Mai 2014 (Leuphana Gazette Nr. 13/14 vom 27. Juni 2014), zuletzt geändert am 14. Juli 2021 (Leuphana Gazette Nr. 119/21 vom 18. August 2021) beschlossen. Das Präsidium hat die Neufassung in seiner Sitzung am 14. Juli 2021 genehmigt.

ABSCHNITT I

Notenumrechnungstabelle für Austauschprogramme mit Partnerhochschulen im Ausland

Europa

	Leuphana Universität Lüneburg	1	1,3	1,7	2	2,3	2,7	3	3,3	3,7	4	<4,0	Umrechnungsgrundlage / Erläuterungen
Belgien	ICHEC Brüssel, U Libre de Bruxelles	20/19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	<10	MBF / Nmax=19
Dänemark	alle Partnerhochschulen	12		10		7			4		02	00/-3	MBF
Estland	U Tallinn	A (5)		B (4)		C(3)			D(2)		E(1)	F(0)	Letter grades (MBF)
	U Tartu	5		4		3			2		1	0	MBF
Finnland	alle Partnerhochschulen	5		4		3			2		1	0	MBF
Frankreich	ESC Rennes	A		B		C			D		E	F	Letter grades
	alle anderen Partnerhochschulen	20-16	15		14	13		12	11		10	<10	MBF / Nmax=16
Irland	U Limerick	A1	A2	B1	B2	B3	C1	C2	C3	D1	D2	F	Letter grades
Island	Bifröst U	10 / 9,5	9	8,5	8	7,5	7	6,5	6	5,5	5	4,5-0	MBF
Italien	alle Partnerhochschulen Einzelnoten	30	29/28	27	26	25/24	23	22	21/20	19	18	<18	MBF
	U Genova /Masterarbeit	8	7		6	5	4	3		2	1	0	Absprache zwischen den Kooperationspartnern
Kroatien	U Zagreb	5			4			3			2	1	MBF
Lettland	U Latvia	10	9		8	7		6	5		4	<4	MBF
Litauen	alle Partnerhochschulen	10		9		8	7		6		5	<4	MBF
	LCC International University	A+/A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D	D-	F	Letter grades
Niederlande	University College Leiden	A+/A	A-		B+	B	B-		C+	C	C-	D+/D/ D-/F	Letter grades
	U Groningen	10/9	8,5		8	7,5		7	6,5		6	<6	Absprache zwischen den Kooperationspartnern
	U Utrecht	10/9	8,5	8	7,5	7			6,5		6	<6	Absprache zwischen den Kooperationspartnern
	U Maastricht	10/9	8,5	8	7,5	7			6,5		6	<6	Kooperationsvereinbarung Joint Degree Master
Norwegen	alle Partnerhochschulen	A		B		C			D		E	F	Letter grades
Österreich	alle Partnerhochschulen	1			2			3			4	5	MBF
Polen	alle Partnerhochschulen	5		4,5		4			3,5		3	2	MBF
Portugal	alle Partnerhochschulen	20/19	18	17	16	15	14	13	12	11	10	<10	MBF / Nmax=19
Rumänien	alle Partnerhochschulen	10		9		8	7		6		5	4-1	MBF
Russland	alle Partnerhochschulen	5				4					3	2	MBF
Schweden	alle Partnerhochschulen	A	B		C			D			E	F	Noten VG/G werden mit bestanden übernommen
Schweiz	alle Partnerhochschulen	6		5,5		5			4,5		4	3,5-1	MBF
Slowakei	Trnava U	1		1,5		2			2,5		3	4	MBF
Slowenien	U Ljubljana	10		9		8			7		6	5	MBF
Spanien	alle Partnerhochschulen	10-9,8	9,7-9,1	9,0-8,6	8,5-8,1	8,0-7,5	7,4-7,0	6,9-6,5	6,4-5,8	5,7-5,3	5,2-5,0	<5	MBF
Tschechien	Brno U of Technology	A (1)		B (1,5)		C (2)			D (2,5)		E (3)	F (4)	Letter grades (MBF)
	alle anderen Partnerhochschulen	1				2					3	4	MBF
Türkei	Istanbul Kemerburgaz U	AA/A	BA		BB			CB			CC	DC-FF	Letter grades
	Bilkent U	A+/A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D+	D	F	Letter grades
	Istanbul TU, Izmir U, Marmara U / METU Bachelor, Üsküdar U	AA	BA		BB	CB		CC	DC		DD	FD/FF	Letter grades
	Marmara U / METU Master	A / AA	BA		BB		CB	CC				DC-FF	Letter grades
UK	U of Glasgow	A1-A3	A4/A5	B1	B2	B3	C1	C2	C3	D1	D2/D3	E1-H	Kooperationsvereinbarung Joint Degree Master
	Lancaster U	A+/A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D+	D/D-	F1-4	Letter grades
	alle anderen Partnerhochschulen	80>	79-70	69-67	66-64	63-60	59-57	56-54	53-50	49-44	43-40	<40	Prozente
Ungarn	alle Partnerhochschulen	5			4			3			2	1	MBF
Zypern	U of Nicosia	A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D+	D/D-	F	Letter grades

Fortsetzung Notenumrechnungstabelle für Austauschprogramme mit Partnerhochschulen im Ausland

Lateinamerika/Nordamerika

	Leuphana Universität Lüneburg	1	1,3	1,7	2	2,3	2,7	3	3,3	3,7	4	<4,0	Umrechnungsgrundlage / Erläuterungen
Argentinien	U Buenos Aires	10	9		8	7		6	5		4	<4	MBF
Barbados	U of the West Indies	A+	A	A-		B+	B	B-		C+	C	F1-F3	Letter grades
Brasilien	U Sao Paulo	10.0-9.8	9.7-9.0	8.9-8.6	8.5-8.1	8.0-7.5	7.4-7.0	6.9-6.5	6.4-6.0	5.9-5.5	5.4-5.0	<5	MBF
	U Jao del Rei	10		9		8			7		6	<6	MBF
	U Federal Rio Grande del Sul	A				B			C			D	Letter grades
Chile	U Santiago de Chile	7,0-6,9	6,8-6,5	6,4-6,2	6,1-5,9	5,8-5,5	5,4-5,2	5,1-4,9	4,8-4,6	4,4-4,2	4,1-4,0	3,9-1,0	MBF
Peru	PUCP USMP	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11	10-0	MBF
Mexiko	U Autonoma Metropolitana	MB				B					S	NA	Letter grades
	U La Salle	10		9		8			7		6	5	MBF
Kanada	alle Partnerhochschulen	A+/A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D+	D/D-	F	Letter grades
USA	EIU, U of Idaho (undergraduate)	A			B			C			D	F	Letter grades
	EIU, U of Idaho	A				B					C	D/F	Letter grades
	Arizona State University (graduate)	A+	A	A-		B+	B	B-		C+	C	D/E	Kooperationsvereinbarung Double Degree
	USA: alle anderen Partnerhochschulen (undergraduate)	(A+)/A	A-	B+	B	B-	C+	C	(C-)	(D+)	D/(D-)	F	Letter grades

Afrika/Asien/Australien

	Leuphana Universität Lüneburg	1	1,3	1,7	2	2,3	2,7	3	3,3	3,7	4	<4,0	Umrechnungsgrundlage / Erläuterungen
Tunesien	U Manouba, U Medenine	20-16	15		14	13		12	11		10	<10	MBF / Nmax=16
China	Shanghai Normal U, ZUST	100-95	94-90	89-87	86-83	82-80	79-77	76-73	72-70	69-65	64-60	59-0	Punkte
China/Hongkong	City U of Hong Kong / Hong Kong U of Science & Technology	A+	A/A-		B+	B/B-	C+	C	C-		D	F	Kooperationsvereinbarung Double Degree / Letter grades
	Lingnan University	A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D+	D	F	Letter grades
	Hong Kong Baptist U	A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-		D	F	Letter grades
Indien	Chandigarh U	A+	A		B+	B		C+	C		D	E/F	Letter grades
Japan	Aichi Prefectural U / Ryukoku U	S			A			B			C	D	Letter grades
	Dokkyo U	AA			A			B			C	F	Letter grades
Korea	SKKU	A+	A		B+	B	C+	C		D+	D	F	Letter grades
	Soongsil University	A+/A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D+	D/D-	F	Letter grades
Libanon	American University Beirut (AUB)	(A+)/A	A-	B+	B	B-	C+	C	(C-)	(D+)	D/(D-)	F	Letter grades
Taiwan	National Central University	A+	A	A-	B+	B	B-	C+	C	C-	D	E	Letter grades
Australien	U Queensland	7 (HD)			6 (D)			5 (Cr)			4 (P)	3-1 (F)	MBF

ABSCHNITT II

Diese Anlage tritt zum Wintersemester 2021/2022 in Kraft. Zugleich tritt die Anlage 11 zur Rahmenprüfungsordnung der Leuphana Universität Lüneburg für die Bachelor- und Master-Studiengänge, mit denen die Voraussetzungen für ein Lehramt (GHR und LBS) vermittelt werden – Notenumrechnungstabelle für Austauschprogramme mit Partnerhochschulen im Ausland (Leuphana Gazette Nr. 32/15 vom 10. August 2015), außer Kraft.

